



Concept de protection UBS Kids Cup

Mis à jour le : 1er juin 2021 (Changements en **jaune**)

Validité

Le présent concept de protection régit le déroulement des concours dans le cadre de l'UBS Kids Cup 2021 qui ont lieu sous forme d'éliminatoires ouvertes ou internes locales, en relation avec les mesures de protection visant à contenir la propagation de la pandémie du COVID-19. Pour les UBS Kids Cups à l'école, les prescriptions et concepts de protection des autorités scolaires cantonales respectives pour les leçons de sport ou le déroulement d'événements scolaires (journées sportives) sont appliqués.

Le concept est en permanence adapté aux directives actuelles valables en relation avec la pandémie du COVID-19. La dernière version est à chaque fois mise en ligne sur le site web de l'UBS Kids Cup.

Principes supérieurs

- Par événement il faut désigner un/e « **délégué/e COVID-19** » qui sera responsable de la bonne mise en œuvre et du respect des mesures de protection contenues dans le présent concept.
- Les **limites maximales** fixées par la Confédération et/ou les cantons pour les personnes présentes aux événements en même temps s'appliquent.
- Les **éliminatoires locales ouvertes** ne sont possibles que s'il n'y a pas d'interdiction nationale, cantonale ou communale d'événements ou de compétitions.
- Les **éliminatoires locales internes** sont possibles même s'il existe une interdiction nationale ou cantonale d'organiser des manifestations ou des compétitions, à condition qu'elles aient lieu au sein d'un groupe d'entraînement fermé (UBS Kids Cup « Mini »).
- Les **règles de distance et d'hygiène** ainsi que les **mesures de protection** doivent être respectées à tout moment.
- Les **données de contact** de toutes les athlètes doivent être enregistrées. **Si les spectateurs consomment, leurs coordonnées doivent également être enregistrées.**
- Outre ce concept de protection, le **concept de protection de l'exploitant de l'installation** concernée est également déterminant pour la mise en œuvre et l'approbation d'un UBS Kids Cup. Il est impératif que les mesures de protection de l'exploitant de l'installation soient respectées et peuvent également aller au-delà des mesures contenues dans ce concept de protection.
- En cas de **symptômes**, rester à la maison.

1. Infrastructure/Organisation du concours

- Le concept de l'exploitant est déterminant en matière d'utilisation des vestiaires et des toilettes. Il convient toutefois de conseiller aux participantes et participants ainsi qu'aux aides de se présenter dans la tenue adéquate sur l'installation.
- Pour le service de restauration fixe ou installé temporairement et/ou les stand de ravitaillement, le [concept de protection pour l'hôtellerie-restauration](#) est appliqué. **Les spectateurs doivent manger assis.**
- Toutes les disciplines peuvent être organisées dans le cadre normal. Aucune restriction ne s'applique aux participants pendant la compétition.
- Des mesures correspondantes doivent être prises aux endroits où un grand flux de personnes est attendu (par ex. remise des dossards, toilettes, restauration, arrivée du 60m, remise des prix), afin de pouvoir respecter les recommandations de distance et d'hygiène de l'Office fédéral de la santé publique (par ex. marquages, barrières, panneaux d'information, etc.)

2. Personnes sur l'installation

- L'organisateur de la compétition doit veiller à ce qu'à aucun moment il n'y ait plus de personnes sur le site que celles autorisées par le règlement national ou cantonal actuel du Covid-19 pour les événements.
- Les données de contact de toutes les personnes présentes sur l'installation doivent être enregistrées.
 - Participants/es
 - En ce qui concerne les *événements ouverts* les données de contact sont saisies via l'inscription en ligne. Pour les inscriptions sur place, il faut impérativement saisir le numéro de téléphone ou l'adresse électronique du participant.
 - En ce qui concerne les *événements internes* (au sein du club), le club organisateur connaît les données de contact des enfants et des adolescents. Tous les participants/es doivent être saisis et inscrits dans le logiciel d'évaluation.
 - En ce qui concerne les *UBS Kids Cups à l'école*, l'école organisatrice connaît les données de contact des enfants et des adolescents.
 - Visiteurs
 - **Si les spectateurs consomment, leurs coordonnées doivent également être enregistrées.** Après information appropriée, ils doivent être enregistrés à l'aide du formulaire mis à disposition (nom, prénom, numéro de téléphone). Les données de contact ne doivent pas être utilisées à d'autres fins et doivent être conservées jusqu'à 14 jours après la participation à la manifestation ou de la visite de l'installation ou de l'établissement, puis être immédiatement supprimées. L'organisateur est libre d'utiliser d'autres technologies pour collecter des données personnelles en vue du Contact Tracing.

3. Responsabilité en matière de mise en œuvre du concept

L'organisateur, représenté à la compétition par le/la « délégué/e COVID-19 », assume la responsabilité de la mise en œuvre et du respect des directives contenues dans le présent concept. De plus chaque athlète ainsi que toutes les autres personnes présentes sur l'installation sont contraintes dans l'intérêt de l'athlétisme et de la population dans son ensemble, de se comporter de manière solidaire, de respecter avec un degré de responsabilité personnelle élevé le présent concept et de mettre en œuvre les mesures nécessaires de manière conséquente. Les autorisations accordées par Weltklasse Zurich pour une UBS Kids Cup ne se réfèrent pas la mise en œuvre de ce concept. Avec cette autorisation, Weltklasse Zürich donne fondamentalement le feu vert à l'organisation d'une UBS Kids Cup. Si Weltklasse Zürich ou Swiss Athletics devait avoir des indices en amont de la compétition que le présent concept ne sera pas intégralement appliqué, l'autorisation peut à tout moment être retirée.

4. Matériel de soutien

Sur le site web de l'UBS Kids Cup, Weltklasse Zürich met en plus à disposition le matériel suivant à télécharger :

- Checklist Organisateur
- Recommandations pour organisateurs
- Affiches d'information pour visiteurs/euses et participants/es
- Listes pour collecter les données de contact
- Feuille d'information pour collecter les données de contact
- Graphiques pour l'information des participants/es et des visiteurs/euses via les canaux numériques

5. Communication du concept (de protection) Concours d'athlétisme

Weltklasse Zürich communique le présent concept sur les canaux de l'UBS Kids Cup et l'envoie directement aux responsables cantonaux et organisateurs.

Si vous avez des questions, veuillez contacter le Team UBS Kids Cup de la Weltklasse Zürich.

UBS Kids Cup

c/o Weltklasse Zürich
Baslerstrasse 30
8048 Zürich

Tél. +41 44 495 80 84
Fax +41 44 495 80 99
info@ubs-kidscup.ch

ubs-kidscup.ch

Organisateur



Partenaire

swissmilk



ASCONA
LOCARNO

Partenaire médias

ZAMBO
SRF

Rendu possible par

